

File under: ἐγείρω or egeirō  
 English: "to-arise", "to-raise"

This word is of primary importance in any study of the resurrection. See the "control word" ἀνίστημι - (anisteemi) with which ἐγείρω - (egeirō) is badly confused in the KJ translation. Also refer to Chronology II, pages A-23 - A-30. We will also consider the feminine noun ἐγερσις - (egersis) which should be properly translated by "resurrection." This noun only occurs once.

### ἐγερσις KJ

### The Consistent Concordance

#### MATTHEW

- |  |  |
|--|--|
| <p>Mt 27:53. came out of the graves after his resurrection<br/> <u>ἐγείρω KJ</u></p> <p>Mat. 2:13. Arise, and take the young child<br/>     14. When he arose, he took the young<br/>     20. Arise, and take the young child<br/>     21. he arose, and took the young child<br/>     3: 9. to raise up children unto Abraham.<br/>     8:15. she arose, and ministered unto them.<br/>     25. awoke him, saying, Lord, save us:<br/>     26. Then he arose, and rebuked the winds<br/>     9: 5. or to say, Arise, and walk?<br/>     6. Arise, take up thy bed, and go unto<br/>     7. he arose, and departed to his house.<br/>     19. Jesus arose, and followed him,<br/>     25. took her by the hand, and the maid arose.<br/>     10: 8. raise the dead, cast out devils:<br/>     11: 5. the dead are raised up, and the poor<br/>     11. there hath not risen a greater than John<br/>     12:11. will he not lay hold on it, and lift (it)<br/>     out?<br/>     Mat 12:42. The queen of the south shall rise up in<br/>     14: 2. John the Baptist; he is risen from the<br/>     dead;<br/>     16:21. and be raised again the third day.<br/>     17: 7. said, Arise, and be not afraid.<br/>     23. the third day he shall be raised again.<br/>     24: 7. nation shall rise against nation,<br/>     11. many false prophets shall rise,<br/>     24. For there shall arise false Christs,<br/>     25: 7. Then all those virgins arose, and trimmed<br/>     26:32. after I am risen again, I will go<br/>     46. Rise, let us be going: behold, he is<br/>     27:52. bodies of the saints which slept arose,<br/>     63. After three days I will rise again.<br/>     64. He is risen from the dead: so the<br/>     28: 6. He is not here: for he is risen, as he said.<br/>     7. tell his disciples that he is risen from</p> | <p>2:13 Having-been-raised you-take-along-.. the pre-teen-child<br/>     2:14 having-been-raised, he-took-along-to-himself the pre-teen-child<br/>     2:20 Having-been-raised you-take-along-to yourself the pre-teen-child<br/>     2:21 having-been-raised he-took-along-to-himself the pre-teen-child<br/>     3:9 that the God is-being-able out-of these stones to-raise children<br/>     8:15 she-was-raised, and she-was-ministering to-them.<br/>     8:25 they-raised him, saying, Lord, you-save us,<br/>     8:26 having-been-raised he-rebuked the winds and the sea<br/>     9:5 You-rise-for-yourself and you-be-walking-around?<br/>     9:6 Having-been-raised, you-lift-up your bed,<br/>     9:7 having-been-raised he-went-away into his home.<br/>     9:19 Jesus having-been-raised he-followed with-him,<br/>     9:25 he retained of-her hand, and the damsel was-raised.<br/>     10:8 YOU-be-raising ones-dead,<br/>     11:5 dead-ones are-being-raised,<br/>     11:11 Among ones-born of-wives has not been-raised-and-is-still not<br/>     raised a greater than-John the Baptist.<br/>     12:11 a sheep...into a hole, will-he NOT retain it and will-he-raise it?<br/>     12:42 The queen of-south will-be-raised in the judgement<br/>     14:2 John the Baptist: he himself-was-raised from the dead-ones,<br/>     16:21 and to-be-killed, and on-the third day to-be-raised.<br/>     17:7 YOU-be-raised, and YOU-be not fearing.<br/>     17:23 they-will-kill him, and in-the third day, he-will-be-raised.<br/>     24:7 For nation will-be-raised over nation and kingdom over<br/>     24:11 And many false-prophets will-be-raised,<br/>     24:24 For false-messiahs and false-prophets will be-raised,<br/>     25:7 Then all those virgins were-raised, and they-put their torches<br/>     26:32 But after me to-be-raised I-will-precede YOU into<br/>     26:46 YOU-be-raising-yourself, let-us-be-leading;<br/>     27:52 many bodies of-the holy ones having-fallen-asleep-and-still-<br/>     asleep were-raised;<br/>     27:63 After three days I-am-being-raised.<br/>     27:64 they-might-say...He-was-raised from the dead ones<br/>     28:6 He is not here: for he-was-raised<br/>     28:7 YOU-say to-his disciples that he-was-raised from the dead ones,</p> |
|--|--|



Compare these translations.

Note the very considerable difference in the verbs. In the Consistent Concordance the unmarked lines indicate a physical rising not connected with the resurrection.

The lines — indicate the resurrection of Jesus.



The Consistent Concordance *ἔγειρω - p.2*

King James

- Mar. 1:31. by the hand, and *lifted her up*
- 2: 9. or to say, *Arise*, and take up thy bed,
- 11. I say unto thee, *Arise*, and take up thy bed,
- 12. immediately he *arose*, took up the bed,
- 3: 3. had the withered hand, *Stand forth*.
- 4:27. should sleep, and *rise* night and day,
- 5:41. Damsel, I say unto thee, *arise*.
- 6:14. That John the Baptist *was risen*
- 16. he *is risen* from the dead.
- 9:27. *lifted him up*; and he *arose*.
- 10:49. He of good comfort, *rise*; he calleth thee.
- 12:26. as touching the dead, that they *rise*:
- 13: 8. nation *shall rise* against nation,
- 22. false Christs and false prophets *shall rise*,
- 14:28. after that I *am risen*, I will go
- 42. *Rise up*, let us go; lo, he that
- 16: 6. he *is risen*; he is not here:
- 14. had seen him *after he was risen*.
- Lu. 1:69. hath *raised up* an horn of salvation
- 3: 8. to *raise up* children unto Abraham.
- 5:23. or to say, *Rise up* and walk?
- 24. I say unto thee, *Arise*, and take up
- 6: 8. *Rise up*, and stand forth in the midst.
- 7:14. Young man, I say unto thee, *Arise*.
- 16. a great prophet *is risen up* among us:
- 22. the deaf hear, the dead *are raised*,
- 8:24. Then he *arose*, and rebuked the wind
- 54. called, saying, Maid, *arise*.
- 9: 7. that John *was risen* from the dead.
- Lu. 9:22. and be *raised* the third day.
- 11: 8. he will not *rise* and give him as many
- 31. The queen of the south *shall rise up*
- 13:25. the master of the house *is risen up*,
- 20:37. Now that the dead *are raised*,
- 21:10. Nation *shall rise* against nation,
- 24: 6. He is not here, but *is risen*:
- 34. Saying, The Lord *is risen* indeed,

- MARK 1:31 And having-come-to *her* he-raised her,
- MARK 2:9 You-yourself-rise and you-lift-up your mattress
- MARK 2:11 You-rise-for-yourself and you-lift-up your mattress
- MARK 2:12 And he-was-raised immediately,
- MARK 3:3 You-be-rising with-reference-to the midst.
- MARK 4:27 he-might-be-rising night and day,
- MARK 5:41 damsel, I-am-saying to-you, You-be-rising.
- MARK 6:14 John the *one* baptizing was-raised out-of dead *ones*,
- MARK 6:16 He himself-was-raised out-of dead *ones*.
- MARK 9:27 he-raised him and he-stood-up.
- MARK 10:49 you-arise, he-is-hollering-for you.
- MARK 12:26 But concerning the *ones* dead, that they-are-being-raised.
- MARK 13:8 For nation will-be-raised upon nation and kingdom upon
- MARK 13:22 false-messiahs and false-prophets will-be-raised,
- MARK 14:28 BUT after me to-be-raised, I-shall-precde YOU
- MARK 14:42 YOU-be-arising-for-yourselves, let-us-be-leading;
- MARK 16:6 the *ones* having-been-and-still-crucified; he-was-raised,
- MARK 16:14 in-the *ones* having-beheld him having-been-and-still-raised.
- ★ LUKE 1:69 And he-raised a horn of-salvation for us in the
- LUKE 3:8 God is-being-able to-raise children to-the Abraham
- LUKE 5:23 You-yourself-arise and you-be-walking-around?
- LUKE 5:24 You-yourself-arise, and having-lifted-up your stretcher
- LUKE 6:8 You-yourself-arise, and you-stand into the midst.
- LUKE 7:14 Youth, I-am-saying to-you, you-be-raised.
- LUKE 7:16 a great prophet has-been-raised among us;
- LUKE 7:22 dead-*ones* are-being-raised,
- LUKE 8:24 having-been-raised he-rebuked the-*strong*-wind
- LUKE 8:54 The child *infant-youth*, you-be-rising-yourself.
- LUKE 9:7 that John had-been-raised out-of dead *ones*;
- LUKE 9:22 to-be-killed, and to-be-raised in-the third day.
- LUKE 11:8 having-been-raised, he-will-give to-him of-as-many-things-
- LUKE 11:31 The queen of-south will-be-raised in the judgement
- LUKE 13:25 the despot-of-the-household might-be-raised,
- LUKE 20:37 But that the-dead-*ones* are-being-raised,
- LUKE 21:10 Nation will-be-raised over nation and kingdom
- LUKE 24:6 He-is-not-here, BUT he-was-raised;
- LUKE 24:34 the Lord certainly was-raised.

notice that God the Father raised his son Jesus; Jesus did not raise himself. Jesus himself "stood-again", (ἀνίστημι) - (anisteemi).

★ Luke 1:69 (see above)

Psalms 132 ASV

- 17 There will I make <sup>1</sup>the <sup>h</sup>horn of David to bud: ➔
- I have <sup>2</sup>ordained a <sup>c</sup>lamp for mine anointed.

<sup>1</sup> Or, a horn to spring forth unto David

LUKE 1 CT

- 69 And he-raised a horn of-salvation for us in the household-of-David his male-servant;
- 70 According-as he-spoke through a mouth of-his holy-ones, namely-the prophets from an age;
- 71 Salvation out-of our enemies and out-of the hand of-all of-the-ones hating us;
- 72 To-do mercy with our fathers, and to-be-made-mindful of-his holy covenant,
- 73 Which oath he-swore to Abraham our father,
- 74 To-give to-us having-been-delivered fearlessly out-of the hand of-enemies to-be-serving-for-him
- 75 In hallowedness and justice in-sight-of-him all the days of our life.

A horn represents a King or Kingdom. (Rev. 17:12, Dan. 7) As Keil-Delitzsch Commentary says, Vol. 5 p. 316: "The horn is an emblem of defensive might and victorious dominion." Note Luke 1:71, the Jews are still being hated; therefore this is a prophecy of the millennium.

On page 3 we have an interesting figurative use in John 2, indicated by ●. Jesus uses the sanctuary of the temple, as the Jews thought, as figurative of the sanctuary of his body.



King James

- Joh. 2:19. in three days I will raise it up.  
 20. will thou rear it up in three days?  
 22. When therefore he was risen from the dead,  
 5: 8. Jesus saith unto him, Rise, take up  
 21. as the Father raiseth up the dead,  
 7:52. for out of Galilee ariseth no prophet.  
 11:29. she arose quickly, and came unto him.  
 12: 1. whom he raised from the dead.  
 9. whom he had raised from the dead.  
 17. raised him from the dead, bare record.  
 13: 4. He riseth from supper, and laid aside his  
 14:31. even so I do. Arise, let us go hence.  
 Joh. 21:14. after that he was risen from the dead.  
 Acts 3: 6. name of Jesus Christ of Nazareth rise up  
 and walk.  
 7. by the right hand, and lifted (him) up;  
 15. whom God hath raised from the dead;  
 1:10. whom God raised from the dead,  
 5:30. The God of our fathers raised up Jesus,  
 9: 8. Saul arose from the earth; and when  
 10:26. Peter took him up, saying, Stand up;  
 40. Him God raised up the third day,  
 12: 7. raised him up, saying, Arise up  
 13:22. he raised up unto them David  
 23. raised unto Israel a Saviour, Jesus;  
 30. God raised him from the dead:  
 37. he, whom God raised again, saw no  
 26: 8. that God should raise the dead?

## JOHN 2 CT

- 13 And the passover of-the Jews was near, and the Jesus ascended into Jerusalem.  
 14 And he-found in the temple the ones offering for-sale oxen and sheep and doves, and the coin-changers sitting;  
 15 And having-made a lash out-of ropes he-cast-out all out-of the temple, both the sheep and the oxen; and he-poured-out the coin of-the money-changers and he-turned-about the tables.  
 16 And to-the ones offering the doves for-sale he-said, YOU-remove these-things hence; YOU-be not making the home of-my Father a home of-merchandise.  
 17 But his disciples were-made-mindful that it-is having-been-written-and-is-still-written, The zeal of-your home devoured me.  
 18 The Jews therefore answered and said to-him, What sign are-you-pointing-to for-us because you-are-doing these-things?  
 19 The Jesus answered and said to-them, YOU-break-down this sanctuary, and in three days I-shall-raise it.  
 20 The Jews therefore said, In forty and six years this sanctuary was-built, and you yourself-will-raise it in three days?  
 21 But that one was-saying concerning the sanctuary of-his body.  
 22 When therefore he-was-raised out-of dead ones his disciples were-made-mindful that he-was-saying this to-them, and they-trusted the scripture and the word which the Jesus said.

Concordance marked \_\_\_\_\_ will be considered in an Apologetics on the resurrection. (See also Chronology II)

The Consistent Concordance

- JOHN 2:19 YOU-break-down this sanctuary, and in three days I-shall-raise it.
- JOHN 2:20 In forty and six years this sanctuary was-built, and you yourself-will-raise it in three days?
- JOHN 2:22 When therefore he-was-raised out-of dead ones
- JOHN 5:8 You-arise-for-yourself, you-lift-up your mattress
- JOHN 5:21 the Father is-raising the ones dead and he-is-making-alive  
 7:52 a prophet has not been-raised-and-is-still-not-raised out-of the Galilee.
- JOHN 11:29 she-is-herself-rising speedily and she-is-going to him
- JOHN 12:1 Lazarus...whom he-raised out-of dead-ones.
- JOHN 12:9 Lazarus whom he-raised out-of dead ones.
- JOHN 12:17 Lazarus...and he-raised him out-of dead ones.
- JOHN 13:4 He-is-himself-rising out-of the supper
- JOHN 14:31 YOU-be-raising-yourself, let-us-be-leading hence
- JOHN 21:14 having-been-raised out-of dead ones.
- ACTS 3:6 [you-raise-yourself] not in Nestle text
- ACTS 3:7 having-caught him of-the right hand he-raised him;
- ACTS 3:15 [Jesus]...whom the God raised out-of dead ones,
- ACTS 4:10 [Jesus]...whom the God raised out-of dead ones,
- ACTS 5:30 30 The God of-our fathers raised Jesus,
- ACTS 9:8 But Saul was-raised from the earth,
- ACTS 10:26 But the Peter raised him saying: You-stand-up
- ACTS 10:40 The God raised this one in the third day
- ACTS 12:7 he-raised him saying: You-stand-up with speed.
- ACTS 13:22 he-raised the David for-them with-reference-to aking
- ACTS 13:23 [he-raised for-the Israelis Savior Jesus] not in Nestle
- ACTS 13:30 But the God raised him out-of dead ones;
- ACTS 13:37 But whom the God raised he-saw not decomposition.
- ACTS 26:8 Why is-it-being-judged unbelievable beside YOU if the God is-raising dead ones?

## ● John 2:19,20 (above)

- ← Remember Matt. 13:34:  
 "...separate-from parable he-was not speaking to-them."  
 1. Jesus turned the traders out of the "temple". See the "control word", ἱερός (hieros).  
 2. Note the shift of words; "temple" in vs. 14,15, "sanctuary" in vs. 19,20,21. See ναός - (naos). These words are translated alike in KJ.  
 3. The Jews noticed the shift; (vs. 20, also Matt. 26:61, Mark 14:58, Matt. 27:40, Mark 15:29) but did not understand the parable.

The Lord permitting the passages in the Consistent



The Consistent Concordance εγειρω-p.4

King James.

- Ro. 4:24. we believe on him that raised up Jesus
- 25. and was raised again for our justification.
- 6: 4. as Christ was raised up from the dead
- 9. Christ being raised from the dead
- 7: 4. to him who is raised from the dead,
- 8:11. Spirit of him that raised up Jesus
- he that raised up Christ from the dead
- 34. yea rather, that is risen again,
- 10: 9. God hath raised him from the dead,
- 13:11. high time to awake out of sleep:
- 1Co. 6:14. God hath both raised up the Lord,
- 15: 4. that he rose again the third day
- 12. preached that he rose from the dead,
- 13. then is Christ not risen:
- 14. if Christ be not risen, then
- 15. of God that he raised up Christ: whom he raised not up, if so be that the dead rise not.
- 16. For if the dead rise not, then is not Christ raised:
- 17. if Christ be not raised, your faith
- 20. now is Christ risen from the dead,
- 29. for the dead, if the dead rise not at all?
- 32. advantageth it me, if the dead rise not?
- 35. How are the dead raised up?
- 42. it is raised in incorruption:
- 43. sown in dishonour; it is raised in glory: it is sown in weakness; it is raised in power:
- 44. it is raised a spiritual body.
- 52. the dead shall be raised incorruptible,
- 2Co. 1: 9. in God which raiseth the dead:
- 4:14. he which raised up the Lord Jesus shall raise up us also by Jesus.
- 5:15. unto him which died for them, and rose again.
- Gal. 1: 1. the Father, who raised him from the dead
- Eph. 1:20. when he raised him from the dead,
- 5:14. he saith, Awake thou that sleepest,
- Col. 2:12. of God, who hath raised him from the dead.
- 1Th. 1:10. whom he raised from the dead,
- 2Ti. 2: 8. was raised from the dead according to
- Heb11:19. that God (was) able to raise (him) up,
- Jas. 5:15. the Lord shall raise him up;
- 1Pet.1:21. God, that raised him up from the dead,
- Rev.11: 1. Rise, and measure the temple of God,

- RO. 4:24 to-the ones trusting on the one having-raised Jesus
- 4:25 Who...was-raised because-of our justification.
- 6:4 as-altogether Messiah was-raised out-of dead ones
- 6:9 that Messiah having-been-raised out-of dead ones
- 7:4 to-the one having-been-raised out-of dead ones,
- 8:11 the Spirit of-the one having-raised the Jesus...the one having-raised Messiah Jesus out-of dead ones
- 8:34 Messiah Jesus...having-been-raised,
- 10:9 the God raised him out-of dead-ones
- 13:11 for us to-be-raised out-of slumber:
- I CO. 6:14 But the God also raised the Lord
- 15:4 he-has-been-and-is-still-raised on-the day
- 15:12 he-has-been-and-still-is-raised out-of dead ones,
- 15:13 neither has Messiah been-and-still-is-raised;
- 15:14 But if Messiah has not been-and-is-still-raised,
- 15:15 that he-raised the Messiah, whom he-raised not if-altogether dead ones are really not being-raised.
- 15:16 For if dead ones are not being-raised, neither has Messiah been-and-still-is-raised;
- 15:17 if Messiah has not been-and-still-is-raised,
- 15:20 Messiah has-been-and-still-is-raised out-of dead ones,
- 15:29 If dead ones are not being-raised totally,
- 15:32 If dead ones are not being-raised,
- 15:35 How are the ones dead being-raised?
- 15:42 It-is-being-sown in corruption, it-is-being-raised in
- 15:43 it-is-being-raised in glory; it-is-being-sown in weakness, ...it-is-being-raised in power;
- 15:44 it-is-being-raised a body of-the-spirit.
- 15:52 the dead-ones will-be-raised imperisable [ABCKLM etc.] [or] the dead-ones will-stand-again imperisable [ADGFP etc.]
- II CO. 1:9 God namely-the one raising the dead ones;
- 4:14 the one having-raised the Lord Jesus will-raise us also
- 5:15 But to-the one having-died-off and having-been-raised
- GAL 1:1 Father, the one having-raised him out-of dead ones,
- EPH 1:20 the Messiah having-raised him out-of dead,
- 5:14 You-rise the one sleeping, and you-stand-up out-of the dead
- COL 2:12 God namely-the one having-raised him out-of dead ones
- I TH 1:10 whom he-raised out-of the dead ones,
- II TI 2:8 Jesus Messiah having-been-and-still-raised out-of dead ones,
- HEB 11:19 God is powerful to-be-raising even out-of dead;
- JAM 5:15 and the Lord will-raise him,
- I PET 1:21 God the one having-raised him out-of dead
- REV 11:1 You-be-arising and you-measure the sanctuary

It is amazing that the word εγειρω-(egeirō) appears in the NT 48 times in connection with God the Father raising the son,

I have set these verb forms by the 48 boards of the tabernacle. (Ex.26:15-25) Matt. 20:19 (marked with arrow) supported by the Nestle text, not KJ.

|                      |        |                      |
|----------------------|--------|----------------------|
| εγειρωματ Matt.16:21 | THE    | εγειρωματ 1Co.15:4   |
| εγειρωματ Luke 9:22  | THIRD  | εγειρωματ Matt.17:23 |
| ηγειρωεν Acts 10:40  | DAY    | εγειρωματ Matt.20:19 |
| εγειρωματ Matt.26:32 | boards | εγειρωματ Mark 14:28 |
| εγειρωματ Matt.27:63 |        | εγειρωματ Rom.4:24   |
| ηγειρωεν Acts 13:20  |        | εγειρωματ 1Pl.11:3   |
| ηγειρωεν Acts 13:37  |        | εγειρωματ Gal.1:1    |
| ηγειρωεν Acts 3:15   |        | εγειρωματ Col.2:12   |
| ηγειρωεν Acts 4:10   |        | εγειρωματ Rom.8:11   |
| ηγειρωεν Rom.10:9    |        | εγειρωματ 2Cor.4:14  |
| ηγειρωεν 1Cor.6:14   |        | εγειρωματ Eph.1:20   |
| ηγειρωεν 1Thes.1:10  |        | εγειρωματ Rom.8:34   |
| ηγειρωεν Acts 5:30   |        | εγειρωματ John 21:14 |
| ηγειρωεν 1Co.15:15   |        | εγειρωματ Rom.5:9    |
| ηγειρωεν 1Co.15:15   |        | εγειρωματ Rom.7:4    |
| ηγειρωεν Mark 16:6   |        | εγειρωματ 2Cor.5:15  |
| ηγειρωεν Matt.28:6   |        | εγειρωματ 1Co.15:12  |
| ηγειρωεν Matt.28:7   |        | εγειρωματ 1Co.15:13  |
| ηγειρωεν Luke 24:6   |        | εγειρωματ 1Co.15:14  |
| ηγειρωεν Luke 24:34  |        | εγειρωματ 1Co.15:16  |
| ηγειρωεν John 2:22   |        | εγειρωματ 1Co.15:17  |
| ηγειρωεν Rom.4:25    |        | εγειρωματ 1Co.15:20  |
| ηγειρωεν Rom.6:4     |        | εγειρωματ Mark 16:18 |
| εγειρωματ Rom.8:11   |        | εγειρωματ 2Tim.2:8   |

Forty-eight times we are reminded of God the Father raising our Lord Jesus the Messiah. The truth of Scripture rests on this major fact.